

NOVA

LED-ZUSATZSCHEINWERFER SET

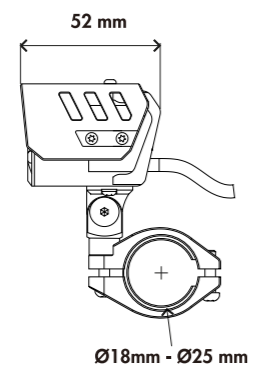
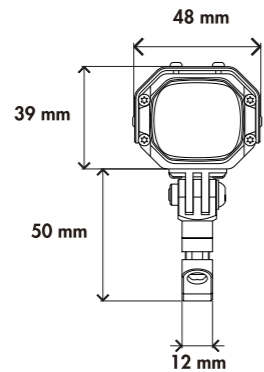
AUXILIARY LED LIGHT KIT



Art. Nr. / Item.: 731107 schwarz

Inhalt:
 2x 700013574 LED NOVA Zusatzscheinwerfer
 1x 700013575 Kabelsatz
 1x 700013576 Schraubensatz
 1x Schalter
 2x Klemmschelle inkl. Reduzierhülsen
 1x Werkzeugset

Content:
 2x 700013574 NOVA auxiliary LED light
 1x 700013575 Wiring kit
 1x 700013576 Screw kit
 1x Switch
 2x Clamp incl. reducing sleeves
 1x Tool set



210923/280324

⚠️ WARNUNG UND HINWEISE / WARNING AND TIPS



Hinweis: Das Einschalten der Leuchten ist erst ca. 15 Sekunden nach Motorstart möglich.

Note: The lights can only be switched on approx. 15 seconds after the engine has been started.

HINWEISE: Bitte schließen Sie die Scheinwerfer vor der Installation direkt an die Batterie an, um die Funktion zu überprüfen. Installieren Sie sie an das Fahrzeug, nachdem Sie sichergestellt haben, dass alle Lichter funktionieren. Das Ein- und Ausstecken von Scheinwerfer und Schaltern muss spannungsfrei erfolgen.

TIPS: Before installation, please connect the lights to battery power directly to check the lights. Install them to the vehicle after making sure all lights work well. Plugging and unplugging lights and switches must be operated without power.

ACHTUNG! Schutzfolie auf den Linsen entfernen!
ATTENTION! Remove the protective film from the lenses!



Der Scheinwerfer kann in jedem beliebigen Winkel eingestellt und nach oben bzw. stehend oder unten bzw. hängend montiert werden, je nach den jeweiligen Fahrbedingungen. Passend für Ø18 mm - Ø25 mm Rohre.

The light can be adjusted at any angle and mounted above / standing or bottom / hanging according to different riding demands. Fit Ø18mm - Ø25 mm tubes.

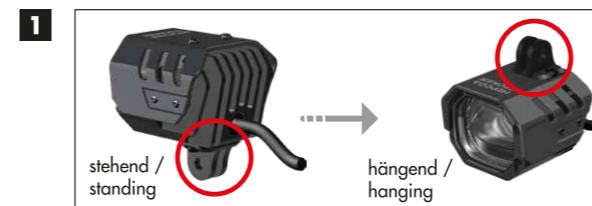
2

Wichtig / Important:

Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Zulassungsbestimmungen. Für den Bereich der BRD gilt: Ein Eintrag in die Fahrzeugpapiere ist nicht erforderlich. **Wir empfehlen, die Montage in einer Fachwerkstatt durchführen zu lassen.** Bei der Montage, alle zugänglichen Schrauben vorerst nur locker andrehen, alle Bauteile ausrichten und dann erst festziehen!

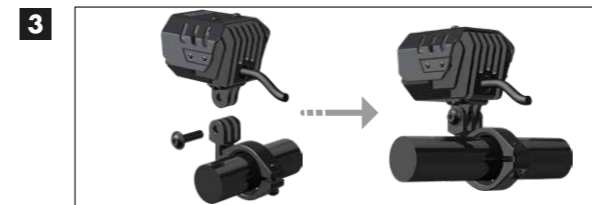
We recommend having the installation carried out in a professional workshop. During installation, tighten all accessible screws loosely at first to ensure tension-free installation.

Montageanleitung / Mounting instruction



WICHTIG! Die Schrauben locker anziehen und ausreichend (mind. 4 Umdrehungen!) in die Gewinde eindrehen, bevor diese mit dem Werkzeug festgezogen werden!

IMPORTANT! Tighten the screws loosely and screw them sufficiently (at least 4 turns!) into the threads before tightening them with the tool!



3

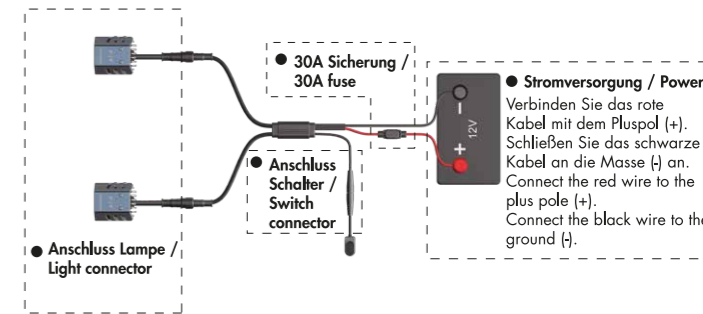
Schalter Montageanleitung / Switch Mounting instruction



Mit 3M-Aufkleber an einer beliebigen Stelle befestigen.
 Fixed at any convenient position with 3M sticker.

Bei der Montage sind die jeweiligen Bestimmungen des Landes zu beachten!
The respective regulations of the country must be observed during installation!

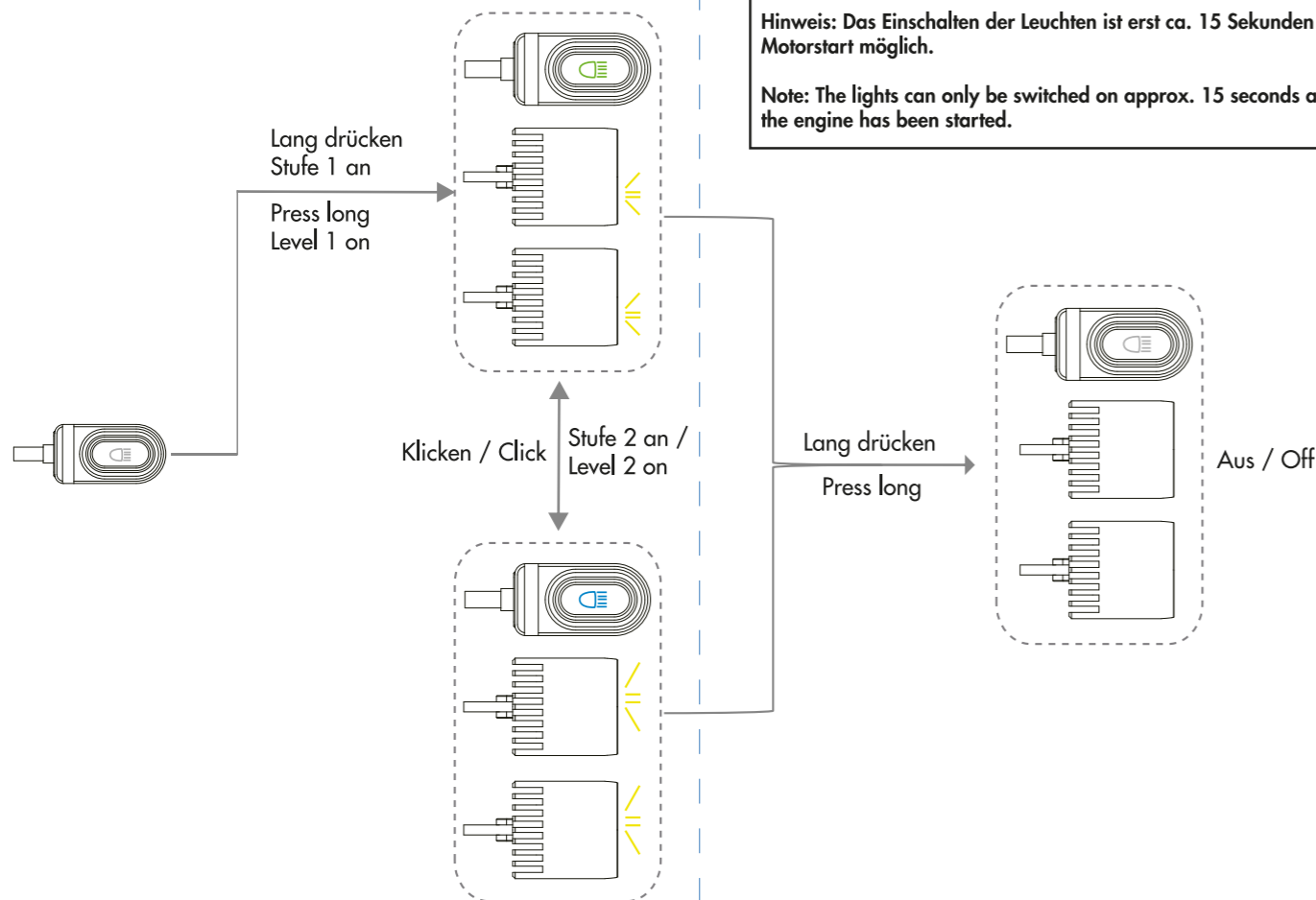
Kabelsatz / Wiring kit



⚠️ Achtung / Attention:
 Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.
 Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

4

Bedienung / Manual



Hinweis: Das Einschalten der Leuchten ist erst ca. 15 Sekunden nach Motorstart möglich.

Note: The lights can only be switched on approx. 15 seconds after the engine has been started.

5

Generelle Hinweise/ Warranty

Unser Zubehör wurde an Motorrädern im Serienzustand entwickelt. Keine eigenhändigen Modifikationen vornehmen, dadurch erlischt die Garantie! Durch Sturz oder sonstige beschädigte Teile unbedingt austauschen. Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Zulassungsbestimmungen für das jeweilige Produkt.

Lesen Sie vor Beginn die Anbauanleitung aufmerksam durch und prüfen die Teile auf Vollständigkeit. Die beigelegte Anbauanleitung ist nach bestem Wissen und dem aktuellen Stand der Technik erstellt worden, alle Angaben ohne Gewähr.

Bitte beachten Sie, dass wir keine Gewährleistungen für fahrzeugspezifische Toleranzen übernehmen können. Diese erfordern in seltenen Fällen ein geringes Nachrücken des Produktes. Voraussetzung ist jedoch die korrekte Beachtung der einzelnen Montageschritte in der Anbauanleitung. Sollten trotz Einhaltung größere Probleme auftreten, bitten wir Sie, sich mit Ihrem Kaufvertragspartner in Verbindung zu setzen.

⚠️ Die Hepco&Becker GmbH übernimmt keine Haftung für unmittelbare oder mittelbare Folgeschäden am Fahrzeug, bzw. Personenschäden, die durch einen Sturz, Unfall oder unsachgemäße bzw. mangelhafte Montage unserer Produkte entstehen.

Gewährleistung

Gewährleistungen werden nur anerkannt bei Beachtung und Einhaltung der oben genannten Punkte. Motorräder, die durch Anbau von Sonderzubehör wie z.B. Sportauspuffanlagen, Fußrastenanlagen, Blinkern, Kühlerabdeckungen, Verkleidungen usw. vom Serienzustand abweichen, sind von Garantieleistungen ausgeschlossen. Kein Anspruch auf Garantieleistungen besteht zudem bei: Einsatzbedingter Abnutzung, unsachgemäßem Gebrauch, laienhafter Reparatur-/ Montagearbeiten, sowie Nachlässigkeit.

Bitte beachten Sie, dass für den Einsatz im Renn-, Rally und Geländesport keinerlei Gewährleistung übernommen werden kann.

6

Generelle Hinweise/ Warranty

Our accessories have been developed to motorcycles in standard type condition. Do not make any modifications yourself, this will void the warranty! Be sure to replace any parts damaged by falling or other causes. Observe the approval regulations applicable in your country for the respective product.

Before starting, read the installation instructions carefully and check the parts for completeness. The enclosed installation instruction has been provided in good faith and the current state of technology, all data without guarantee.

Please note that we cannot accept any guarantees for vehicle-specific tolerances. In rare cases, these require a slight adjustment of the product. However, the correct observance of the individual installation steps in the installation instructions is a prerequisite. Should major problems occur despite compliance, we ask you to contact your purchase contract partner.

⚠️ The Hepco&Becker GmbH assumes no liability for direct or consequential damage to the vehicle or personal injury caused by a fall, accident or improper or incorrect installation of our products.

Garantie

Claims can only be accepted if the above points have been observed and followed. Motorcycles that have been modified by adding special accessories as for example sport exhaust systems, foot rest units, radiator caps, coatings etc. and differ from the standard model, are excluded from the guarantee benefits.

In addition, no claim to warranty services exists: Application-related wear and tear, improper use, unprofessional repair / assembly work, as well as negligence. Please note that no guarantee can be given for racing applications.

Weiteres Zubehör auf www.hepco-becker.de / More accessories see www.hepco-becker.de

HEPCO&BECKER GmbH | An der Steinmauer 6 | 66955 Pirmasens | Germany | Tel. +49 6331 1453100
 Fax: +49 6331 1453 120 | Mail: vertrieb@hepco-becker.de

HEPCO & BECKER

7